

**Henri  
Caffarel**

**PROFETA PARA  
O NOSSO TEMPO**

APÓSTOLO DO MATRIMÓNIO E MESTRE DE ORAÇÃO



**PROGRAMA**

**COLÓQUIO INTERNACIONAL  
COLLÈGE DES BERNARDINS - PARIS  
8 E 9 DE DEZEMBRO DE 2017**

SOB O ALTO PATROCÍNIO DE SUA EMINÊNCIA O CARDEAL ANDRÉ VINGT-TROIS  
ARCEBISPO DE PARIS

POR OCASIÃO DA CELEBRAÇÃO DOS 70 ANOS  
DA CARTA DAS EQUIPAS DE NOSSA SENHORA

Au carrefour de la connaissance  
et de la spiritualité

# UN ESPACE DE LIBERTÉ OÙ FOI & RAISON ENTRENT EN DIALOGUE

ART - ÉCONOMIE - ÉDUCATION - ENVIRONNEMENT - ÉTHIQUE - NUMÉRIQUE - POLITIQUE - RELIGION



COLLÈGE DES  
BERNARDINS

Ouvert à tous, le Collège des Bernardins  
est un lieu de formation, de recherche et de rencontres  
dédié aux espoirs et aux questions de notre société.

20 rue de Poissy, 75005 Paris.  
[www.collegedesbernardins.fr](http://www.collegedesbernardins.fr)



O **Padre Henri Caffarel** (1903-1996) «encontra» Cristo em 1923: «*Naquele dia, Deus entrou na minha vida e, a partir desse dia, estou ao seu serviço*». 1939: No contacto com casais jovens, descobre o sacramento do matrimónio. Funda as Equipas de Nossa Senhora e desenvolve a espiritualidade conjugal, fonte de vida para os casais. 1943: Com jovens viúvas, cria a Fraternité Notre-Dame de la Résurrection. A partir de 1966, na Casa de Oração de Troussures, conduz muitos crentes a encontrarem-se com Cristo na oração: «*Cristo que se me deu a conhecer podia servir-se de mim para se dar a conhecer a outros*».

As Equipas de Nossa Senhora pediram à Igreja que reconhecesse a santidade deste homem exigente, que amava profundamente a Igreja que serviu com fidelidade, inteiramente dado a Deus, apaixonado pelos homens do seu tempo, deste «profeta para o nosso tempo», nas palavras do Cardeal Lustiger.

A **causa de canonização** foi aberta em 2006. A sessão de encerramento do inquérito diocesano ocorreu em 2014, e o dossier foi submetido à Congregação para as Causas dos Santos em Roma. A Congregação dirige agora a redacção da «*Positio*», síntese do dossier constituído em Paris que apresenta a vida e a prática das virtudes do Servo de Deus.

A associação internacional «**Les Amis du Père Caffarel**» foi criada em 2005 para promover a causa da sua canonização e implementar acções destinadas a dar a conhecer o Padre Henri Caffarel, a sua obra e o seu pensamento sobre o matrimónio e a oração.



**Maria Berta e José Moura Soares,**  
*presidentes da Associação Les Amis du Père Caffarel  
responsáveis da Equipa Responsável Internacional  
das Equipas de Nossa Senhora*

# COLÓQUIO INTERNACIONAL COLLÈGE DES BERNARDINS - PARIS 8 E 9 DE DEZEMBRO DE 2017

## SOB O ALTO PATROCÍNIO DE



**Cardeal André Vingt-Trois, arcebispo de Paris** (França)

Arcebispo de Paris desde 2005, Ordinário dos católicos das Igrejas orientais residentes em França, foi criado cardeal pelo Papa Bento XVI em 24 de Novembro de 2007. É membro da Congregação para os Bispos, membro do Dicastério para o Serviço do Desenvolvimento Humano Integral e membro da Secção de Migrantes e Refugiados deste Dicastério. O cardeal André Vingt-Trois é também membro da Congregação para o Clero e da Congregação para as Igrejas Orientais.

## COM LA PARTICIPAÇÃO DE



**Mons. Jérôme Beau, Presidente do Collège des Bernardins** (França)

Bispo Auxiliar da Diocese de Paris desde 2006. Foi ordenado presbítero para a Diocese de Paris em 1984. Possui um Mestrado em Teologia. Mons. Jérôme Beau é presidente do Collège des Bernardins, responsável pela formação e director da Ecole Cathédrale. É também director da Obra das Vocações e presidente da Comissão Episcopal para os ministros ordenados e os leigos em missão eclesial.



**Mons. Éric de Moulins-Beaufort** (França)

Bispo Auxiliar da Diocese de Paris desde 2008. Foi ordenado presbítero para a diocese de Paris em 1991. Licenciado pelo Instituto de Estudos Políticos em Paris, é Doutor em Teologia. Foi professor na Ecole Cathédrale e no Studium do Seminário de Paris. Mons. Eric de Moulins-Beaufort é presidente da Comissão Doutrinal da Conferência Episcopal de França. É conselheiro espiritual de uma equipa de Nossa Senhora desde 1993.

**08:00** ●

ACOLHIMENTO DOS PARTICIPANTES

**09:00** ●

**ABERTURA DO COLÓQUIO**

**Boas-vindas e apresentação do programa**

*Matthieu Toussaint de Quiévre-court, jornalista*

**Os desafios do colóquio**

*Maria Berta e José Moura Soares, responsáveis da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora (Portugal)*

*Mons. François Fleischmann, conselheiro espiritual da Equipa Responsável Internacional das equipas de Nossa Senhora de 2000-2006 (França)*

*Padre Paul-Dominique Marcovits, o.p., redactor da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (França)*

**09:30** ●

**«HENRI CAFFAREL,  
A VOCAÇÃO DE UM HOMEM DE DEUS»**

Moderador:

*Françoise e Rémi Gausse, membros da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora (França)*

**«Um homem de fé»**

*Padre Paul-Dominique Marcovits, o.p., redactor da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (França)*

**«Nas fontes espirituais da sua vocação»**

*Padre José Jacinto Ferreira De Farias, conselheiro espiritual da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora (Portugal)*

**«Inspirado por José e Maria»**

*Véronique e Thierry Caspar-Fille-Lambie, casal das Equipas de Nossa Senhora (França)*

PAUSA

**11:30** ●

**MESA REDONDA**

Introdução por 3 testemunhos (clips) de Colômbia, Estados Unidos, e França

- Moderador: *Françoise e Rémi Gausse*
- Conferencista: *Père Paul-Dominique Marcovits*
- Testemunho principal: *Bernadette e Sylvestre Minlekibe, casal das Equipas de Nossa Senhora (Togo)*

**Conclusões pelos moderadores da sessão**

**12:30** ●

ALMOÇO

**14:00 ●**

## «HENRI CAFFAREL, FUNDADOR NA IGREJA»

Moderador:

*Clarita e Edgardo Bernal Fandiño, membros da Equipa Responsável das Equipas de Nossa Senhora Internacional (Colômbia)*

### «Henri Caffarel, director da revista *l'Anneau d'Or*, no centro das correntes espirituais e culturais do nosso tempo»

*Mons. François Fleischmann, conselheiro espiritual da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora de 2000-2006 (França)*

### «Henri Caffarel, um fundador»

*Jean Allemand, colaborador pessoal do Padre Henri Caffarel (França)*

### «Crescimento e internacionalização do Movimento das Equipas de Nossa Senhora»

*Constanza e Alberto Alvarado, casal das Equipas de Nossa Senhora (Colômbia)*

PAUSA

**16:00 ●**

## MESA REDONDA

Introdução por 3 testemunhos (clips) de Bélgica, Espanha, e Grã-Bretanha

- Moderador: *Clarita e Edgardo Bernal Fandiño*
- Conferencista: *Mons. François Fleischmann*
- Testemunho principal: *Silvia e Francisco de Assis Pontes, casal das Equipas de Nossa Senhora (Brasil)*

**Conclusões pelos moderadores da sessão**

P.8

**17:00 ●**

Final do primeiro dia no Collège des Bernardins

## CELEBRAÇÃO DOS 70 ANOS DA CARTA DAS EQUIPAS DE NOSSA SENHORA IGREJA SAINT-AUGUSTIN

**19:15 ●**

### Acolhimento

- Tempo de meditação
- Intervenção de *Maria Berta e José Moura Soares, responsáveis da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora*

**19:45 ●**

### Celebração eucarística

Festa da Imaculada Conceição da Santíssima Virgem  
Missa presidida por *Mons. Éric de Moulins-Beaufort, bispo auxiliar da Diocese de Paris*

**21:00 ●**

**Serão de convívio internacional**

**22:30 ●**

**Envio**

P.9

**08:00** ●

ACOLHIMENTO DOS PARTICIPANTES

**09:00** ●

## «HENRI CAFFAREL, MESTRE DE ORAÇÃO E CONSELHEIRO ESPIRITUAL»

Moderador:

*Mons. Jérôme Beau*, bispo auxiliar da Diocese de Paris, Presidente do Collège des Bernardins (França)

### «Henri Caffarel, mestre de oração»

*Jacques Gauthier*, professor emérito da Universidade Saint-Paul de Otava, poeta e ensaísta (Canadá)

### «O casal, a equipa de Nossa Senhora e o padre»

*Amaya e José Antonio Marcén Echandi*, casal das Equipas de Nossa Senhora (Espanha) e *Padre Gabriel Larraya Aguinaga*, ofm.cap., conselheiro espiritual das Equipas de Nossa Senhora (Espanha)

### «Henri Caffarel e o acompanhamento espiritual da viuvez»

*Monique Cheuleu*, viúva da Fraternité Notre-Dame de la Résurrection, coordenadora para a África francófona (Camarões)

PAUSA

**11:00** ●

## MESA REDONDA

Introdução por 4 testemunhos (clips) de França, Líbano, Polónia, e Portugal

- Moderador: *Mons. Jérôme Beau*
- Conferencista: *Jacques Gauthier*
- Testemunho principal: *Elaine e John Cogavin*, casal das Equipas de Nossa Senhora (Irlanda) e *Padre Patsy Kelly*, conselheiro espiritual das Equipas de Nossa Senhora (Irlanda)

Conclusões pelo moderador da sessão

**12:00** ●

ALMOÇO

**13:30 ●**

## «HENRI CAFFAREL, HENRI CAFFAREL, PROFETA PARA O CASAL WE PARA O MATRIMÓNIO»

Moderador:

*Padre Jacques de Longeaux*, presidente da Faculdade Notre-Dame no Collège des Bernardins (França)

### «A espiritualidade do matrimónio na revista l'Anneau d'Or fundada pelo Padre Henri Caffarel»

*Irmã Fernanda Barbiero*, das Irmãs educadoras de Santa-Doroteia de Veneza (Itália)

### «Sobre o impulso do Padre Henri Caffarel, as Equipas de Nossa Senhora ao serviço do matrimónio»

*Padre Louis de Raynal*, conselheiro espiritual das Equipas de Nossa Senhora (França)

### «Cristo no centro do casal»

*Delphine e Antoine Quantin*, casal das Equipas de Nossa Senhora (França)

PAUSA

**15:30 ●**

## MESA REDONDA

Introdução por 3 testemunhos (clips) de Brasil, Itália, e Togo

- Moderador: *Padre Jacques de Longeaux*
- Conferencistas: *Irmã Fernanda Barbiero e Padre Louis de Raynal*
- Testemunho principal: *Teresa e Duarte Da Cunha*, casal das Equipas de Nossa Senhora (Portugal)

### Conclusões pelo moderador da sessão

**16:30 ●**

## ENCERRAMENTO DO COLÓQUIO

### «A actualidade da proposta das Equipas de Nossa Senhora»

*Maria Berta e José Moura Soares*, responsáveis da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora (Portugal)

### «As conclusões do colóquio»

*Padre Paul-Dominique Marcovits*, o.p., redactor da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (França)

### «A situação da causa de canonização do padre Henri Caffarel»

*Padre Angelo Paleri*, ofm. conv., postulador romano da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (Itália)

### Intervenção

*de Sua Eminência o Cardeal André Vingt-Trois*, Arcebispo de Paris (França)

### Agradecimentos e envio

*por Maria Berta e José Moura Soares*

**18:00 ●**

FIM DO COLÓQUIO

**«Um verdadeiro casal cristão é uma grande obra de Deus, o esplendor do sacramento do matrimónio é o reflexo da imensa ternura que une Cristo à Igreja».**

**Padre Henri Caffarel**

## OS INTERVENIENTES

### ABERTURA DO COLÓQUIO

#### «Os desafios do colóquio»



**Maria Berta e José Moura Soares** (França)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1966. Casados em 1962, têm três filhas. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram responsáveis da supra-região Portugal de 1999 a 2004 e membros da Equipa Responsável Internacional de 2006 a 2012. Maria Berta e José são responsáveis da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora desde 2012.



**Mons. François Fleischmann** (França)

Ordenado presbítero para a diocese de Paris em 1962. Depois de anos de ensino e ministério paroquial, em serviço na Secretaria de Estado em Roma de 1983 a 1998. Em Paris, pároco de Saint-François-Xavier, depois chanceler e vigário episcopal para os casamentos. Conselheiro espiritual da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora de 2000 a 2006. Conselheiro da Associação dos Amigos do Padre Caffarel. Aposentado desde 2013, Mons. François Fleischmann, que reside numa paróquia de Paris, é conselheiro espiritual de duas equipas de Nossa Senhora.



**Padre Paul-Dominique Marcovits, o.p.** (França)

Dominicano, foi ordenado presbítero em 1977. Como pregador, exerce o seu ministério junto de diferentes públicos e publicou muitos livros de espiritualidade. É conselheiro espiritual de uma equipa de Nossa Senhora. Foi conselheiro espiritual da Equipa Responsável França-Luxemburgo-Suíça das Equipas de Nossa Senhora de 2004 a 2009 e conselheiro espiritual internacional da Fraternité Notre-Dame de la Résurrection de 2009 a 2017. Actualmente, é conselheiro espiritual do Movimento dos Intercessores. O Padre Paul-Dominique foi o postulador diocesano da causa de canonização do Padre Henri Caffarel, sendo agora o seu redactor.



**Matthieu Toussaint de Quiévre-court** (França)

Membro das Equipas de Nossa Senhora com a sua mulher, Hélène, desde 2000. Casados em 1998, têm cinco filhos. É jornalista. Envolvido no escutismo, chefe de grupo dentro dos Escuteiros da Europa de 2013 a 2017.

# OS INTERVENIENTES

## «HENRI CAFFAREL, A VOCAÇÃO DE UM HOMEM DE DEUS»



Moderador:

**Françoise e Rémi Gausse** (França)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1989. Casados em 1968, têm dois filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram responsáveis da supra-região França-Luxemburgo-Suíça de 2008 a 2013. Françoise e Rémi são membros da Equipa Responsável Internacional desde 2014, onde são responsáveis pela comunicação.



«Um homem de fé»

**Padre Paul-Dominique Marcovits, o.p.** (França)

Março de 1923. «Aos vinte anos, Jesus Cristo, de repente, tornou-se Alguém para mim». Tudo parte daqui. O Padre Henri Caffarel nunca deixou de falar daquele Deus que o «tinha cativado», daquele amor que iluminava os casais. «Entrar eu próprio mais na intimidade com Cristo e levar os outros a entrarem também nessa intimidade era o meu único desejo». Suscitava na sua esteira «buscadores de Deus». Cristo propõe a todos «o seu amor, ou melhor, uma reciprocidade de amor».



«Nas fontes espirituais da sua vocação»

**Padre José Jacinto Ferreira De Farias** (Portugal)

Padre da Congregação dos Sacerdotes do Sagrado Coração. Foi ordenado em 1978 em Fátima. Estudou filosofia e teologia em Lisboa. Completou um doutoramento em teologia na Universidade Gregoriana em Roma (1989). Ensina teologia desde 1982 e actualmente é professor de teologia na Universidade Católica de Lisboa. O Padre Jacinto é conselheiro espiritual da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora desde 2012.

Depois da experiência da sua vocação, a decisão de Henri Caffarel está tomada: será padre. Caffarel tem uma grande atracção pela vida monástica, desejo que não se realizará mas terá uma grande fecundidade na sua vida e nas suas fundações. Teve como pai espiritual o Beato Vladimir Ghika, que fundou uma comunidade em Auberive. Durante dois anos, o jovem Henri Caffarel viveu nessa comunidade e recebeu muito de Mons. Ghika. O futuro cardeal-arcebispo de Paris, Mons. Jean Verdier, acompanhou depois a sua formação com vista ao sacerdócio.



«Inspirado por José e Maria»

**Véronique e Thierry Caspar-Fille-Lambie** (França)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1985. Casados em 1982, têm cinco filhos. Foram casal informador das Equipas de Nossa Senhora em Evreux. Estiveram envolvidos na preparação para o matrimónio e na organização dos grupos Alpha e, no caso de Véronique, na pastoral das escolas em que ensinou.

O Padre Henri Caffarel deu ao movimento de casais que fundou o padroado de Nossa Senhora. Em Lourdes em 1954, as Equipas de Nossa Senhora foram consagradas à Virgem Maria, afirmando que «o Movimento é entregue a Maria e por ela a Deus». Far-se-á um balanço daquilo a que o Padre Henri Caffarel chamava «a verdadeira devoção à Virgem Maria». O casal formado por José e Maria inspirou de forma particular o Padre Henri Caffarel, que escreveu *Prends chez toi Marie ton épouse*, uma meditação original sobre o significado do matrimónio cristão.



**Bernadette e Sylvestre Minlekibe** (Togo)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1996, ano em que se casaram, tem três filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram responsáveis da supra-região África Francófona de 2010 a 2015. Como casal, estão envolvidos na pastoral familiar da sua diocese e da Igreja do Togo. Bernadette é membro do movimento das Guias. Sylvestre é membro do conselho de administração de um hospital católico para crianças e membro do conselho de administração de um órgão de imprensa católica.

# OS INTERVENIENTES

## « HENRI CAFFAREL, FUNDADOR NA IGREJA »



Moderador:

**Clarita e Edgardo Bernal Fandiño** (Colômbia)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1997. Casados em 1986, têm dois filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram responsáveis da supra-região Hispano-América de 2008 a 2012.

Fazem parte da Equipa Responsável Internacional desde 2012, onde são responsáveis das equipas satélites. Na sua paróquia, Clarita e Edgardo participaram na preparação para o matrimónio e são membros do Conselho Diocesano de Fontibón.



**«Henri Caffarel, director da revista *l'Anneau d'Or*, no centro das correntes espirituais e culturais do nosso tempo»**

**Mgr François Fleischmann** (França)

Através da revista, o Padre Henri Caffarel participa com os casais na pesquisas teológicas e pastorais sobre o matrimónio em processo de renovação. Prossequindo um diálogo com os leitores, recorre a muitos colaboradores entre as figuras proeminentes do mundo cristão, religiosos de prestígio e leigos qualificados, nas Equipas de Nossa Senhora e fora destas. Mas também está atento à literatura contemporânea, cristã ou não, testemunha notável da cultura de seu tempo.



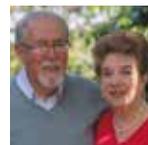
**«Henri Caffarel, um fundador»**

**Jean Allemand** (França)

Membro das Equipas de Nossa Senhora desde 1968. Casado em 1966 com Annick (já falecida). Acolheram três crianças. Fizeram parte da Equipa Responsável das Equipas de Nossa Senhora de 1973 a 1985. Jean foi contratado pelo padre Caffarel em 1968 como redactor da Lettre des Équipes Notre-Dame e esteve ao serviço permanente das Equipas de Nossa Senhora de 1968 a 1994. Autor de: *Henri Caffarel. Un homme saisi par Dieu*, Équipes Notre-Dame, 1997 (*Henri Caffarel. Um homem cativado por Deus*, Equipas de Nossa Senhora, 2007) e de *Prier 15 jours avec Henri Caffarel*, Nouvelle Cité, 2002 (*Orar 15 dias com Henri Caffarel*, Ed. Santuário, 2002).

A actividade fundadora do Padre Henri Caffarel parte de uma convicção: o apelo à santidade. É para orientar os leigos para a santidade que ele lança vários movimentos: Equipas de Nossa Senhora, Grupo Espiritual das Viúvas, Centros de Preparação para o Matrimónio, etc. Responde a apelos e necessidades, e fá-

lo como um pedagogo que se preocupa com ser compreendido e convincente. De acordo com o seu apelo: «Procuremos juntos».



**«Desenvolvimento e internacionalização do Movimento das Equipas de Nossa Senhora»**

**Constanza e Alberto Alvarado** (Colômbia)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1964, ano do seu casamento. Têm três filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram

responsáveis da supra-região Hispano-América de 1995 a 1999 e membros da Equipa Responsável Internacional de 2000 a 2005. Alberto é actualmente professor de sociologia no Seminário Maior da Arquidiocese de Bogotá.

O nascimento das Equipas de Nossa Senhora em muitos países acontece muito rapidamente: a partir de 1946 na Bélgica, depois em vários países da Europa, a seguir no Brasil em 1950, na América do Sul, no Canadá. No entanto, como o Padre Henri Caffarel expressou repetidamente: «O crescimento em extensão pode ser um perigo, se não for acompanhado por uma formação profunda».



**Silvia e Francisco de Assis Pontes** (Brasil)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1977. Casados em 1973, têm dois filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram responsáveis da supra-região Brasil de 1999 a 2004 e membros da Equipa Responsável Internacional de 2006 a 2012. Coordenaram

a Pastoral Familiar da sua diocese. Actualmente, Sílvia e Francisco são responsáveis pela Coordenação Nacional do Movimento das Comunidades Nossa Senhora da Esperança (para viúvos, viúvas e pessoas sós).

# OS INTERVENIENTES

## «HENRI CAFFAREL, MESTRE DE ORAÇÃO E CONSELHEIRO ESPIRITUAL»

Moderador:

**Mons. Jérôme Beau** (França)



### «Henri Caffarel, mestre de oração»

**Jacques Gauthier** (Canadá)

Casado e pai de família, foi professor de teologia na Universidade Saint-Paul em Otava durante vinte anos. Poeta, ensaísta e conferencista, publicou setenta e cinco obras, algumas das quais estão traduzidas em várias línguas. Recebeu prémios literários pelas suas recolhas de poemas. Especialista em Patrice de La Tour du Pin e em Thérèse de Lisieux, Jacques publicou uma dúzia de livros sobre a oração, entre os quais *Henri Caffarel. Maître d'oraison*, Cerf, 2017. Colabora em várias revistas e faz retiros sobre a oração.

O seu encontro com Cristo é para o Padre Henri Caffarel um apelo muito profundo a uma vida de oração. Em 1957, funda uma revista, *Les Cahiers sur l'oraison*. Em 1966, abre em Troussures uma Casa de Oração. Multiplica as propostas para dar a conhecer a oração e levar à sua prática. A oração é o tema de muitas das suas obras. O Padre Henri Caffarel diz de si próprio: «Na minha vida, devo tudo à oração». Ele quer levar cada homem a um encontro diário com Cristo: a oração é uma necessidade vital para todos hoje.



### «O casal, a equipa de Nossa Senhora e o padre»

**Amaya e José Antonio Marcén-Echandi** (Espanha)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1990. Casados em 1986, têm três filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, trabalharam no serviço “Difusão, Informação e Pilotagem”. Foram responsáveis da supra-região Espanha de 2010 a 2013. Amaya e José fazem parte da Equipa Responsável Internacional desde 2013, onde asseguram a ligação com a Zona Euráfrica. Na sua paróquia, José Antonio fez parte do Conselho Paroquial e Amaya foi catequista.

O Padre Henri Caffarel atribuía grande importância à presença do padre nas Equipas de Nossa Senhora e junto dos casais. Sendo sinal e presença de Cristo, o padre faz parte da equipa de uma maneira diferente. Está ao serviço do amor conjugal, do Magistério, da comunhão. Para o padre, a equipa é fonte de alegria, de equilíbrio emocional e de experiência pastoral. Foi assim que o Padre Henri Caffarel desenvolveu a complementaridade dos sacramentos da ordem e do matrimónio.



**Padre Gabriel Larraya Aguinaga, ofm.cap.** (Espanha)

Capuchinho, foi ordenado presbítero em 1965. Licenciado em filologia inglesa, ensinou inglês de 1970 a 2002, em paralelo com as suas tarefas sacerdotais. Desde 2002, realizou diversas missões dentro da sua congregação. Actualmente é pároco da paróquia de São Pedro em Pamplona. O Padre Gabriel foi conselheiro espiritual da supra-região Espanha das Equipas de Nossa Senhora de 2010 a 2013.



### «Henri Caffarel e o acompanhamento espiritual da viuvez»

**Monique Cheuleu** (Camarões)

Casada em 1989, é mãe de três filhos. Ao enviudar em 1996 aos 30 anos, quis permanecer fiel ao marido apesar da idade. Encontrou na Fraternité Notre-Dame de la Résurrection ajuda para viver a sua viuvez e oferecê-la ao Senhor. Monique é responsável da Fraternité Notre-Dame de la Résurrection nos Camarões e coordenadora para a África Francófona. Na sequência lógica do acompanhamento dos casais e da difusão da teologia do matrimónio, o Padre Henri Caffarel foi solicitado, logo em 1941, por jovens viúvas de guerra. Com elas, procurou o sentido desta nova situação para mulheres que ficaram viúvas prematuramente. A espiritualidade da viuvez está na continuidade do sacramento do matrimónio e mostra que «o amor é mais forte de que a morte».



**Elaine e John Cogavin** (Irlanda)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1986. Casados em 1976, têm três filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, foram membros da Equipa Responsável Internacional de 2001 a 2007. John defendeu uma tese “*The spirituality of married life*” (A espiritualidade da vida conjugal) na faculdade de teologia de Dublin; em casal, participam na promoção da espiritualidade conjugal através de seminários sobre a exortação “*Amoris Laetitia*”, no âmbito da preparação para o Encontro Mundial de Famílias em 2018 em Dublin. Continuando em contacto com alguns casais equipistas de Zomba no Malawi, lançaram, em 2006, um programa educativo para crianças.



**Padre Patsy Kelly** (Irlanda)

Padre da Conferência Irlandesa dos Missionários do Sagrado Coração, exerceu o seu ministério na Irlanda e em África. Conselheiro espiritual de uma equipa de Nossa Senhora no sector de Galway. É director de um centro espiritual onde anima retiros. O Padre Patsy passou algum tempo em Troussures com o Padre Henri Caffarel nos primeiros tempos da Casa de Oração.

# OS INTERVENIENTES

## «HENRI CAFFAREL, HENRI CAFFAREL, PROFETA PARA O CASAL WE PARA O MATRIMÓNIO»



Moderador:

**Padre Jacques de Longeaux** (França)

Ordenado presbítero para a diocese de Paris em 1990. Exerceu diversos ministérios paroquiais até 2002. Ensinou no Studium do Seminário de Paris. Foi superior da Maison Sainte-Thérèse em Bruxelas, depois da Maison Saint-Augustin, no ano da fundação espiritual do Seminário de Paris. O Padre Jacques de Longeaux é hoje presidente da Faculdade Notre-Dame no Collège des Bernardins. Titular de um doutoramento em teologia, ensina teologia moral.



### «A espiritualidade do matrimónio na revista *l'Anneau d'Or* fundada pelo Padre Henri Caffarel»

**Irmã Fernanda Barbiero** (Itália)

Irmã educadora de Santa Doroteia em Veneza, fez a sua tese de doutoramento sobre “*L'Anneau d'Or* (1945-1967). Itinerário storico e dottrinario de uma revista di spiritualità coniugale”. Ensinou no Instituto Pontifício *Regina Mundi* e no Instituto *Augustinianum* e é professora na Pontifícia Universidade *Urbaniana*. A Irmã Fernanda trabalhou no Serviço da Família para a Conferência Episcopal Italiana e agora é responsável pela vida monástica religiosa da Pontifícia Congregação dos Institutos de Vida Consagrada. Exerceu várias responsabilidades na sua congregação.

O Padre Henri Caffarel concebia a revista *l'Anneau d'Or* como um apoio aos esposos para os ajudar a responder à sua vocação. Poucos estudos foram dedicados a esta revista, mas ela merece ser mais conhecida, dada a sua originalidade e o seu lugar na espiritualidade francesa que, sem dúvida, enriqueceu: enraizar a teologia do matrimónio na vida quotidiana dos casais, tornando-a muito concreta.



### «Sobre o impulso do Padre Henri Caffarel, as Equipas de Nossa Senhora ao serviço do matrimónio»

**Padre Louis de Raynal** (França)

Ordenado presbítero para a diocese de Dijon em 1999, é membro da Sociedade Jean-Marie Vianney. Pároco de Gevrey-Chambertin, é também padre assistente do Centro de Preparação para o Matrimónio na diocese de Dijon. É conselheiro espiritual de uma equipa de Nossa Senhora.

P.22

O Padre Louis de Raynal licenciou-se em teologia em Roma no Instituto *João Paulo II para os Estudos sobre o Matrimónio e a Família* e defendeu uma tese sobre o sacramento do matrimónio a partir dos escritos do Padre Caffarel. Publicou *La Bonne Nouvelle du mariage - Le Père Caffarel, prophète pour notre temps*, Salvator, 2010.

O Padre Henri Caffarel abriu uma mina jamais esgotada: as realidades humanas do casal e da família iluminadas e transformadas pela graça do matrimónio. Este sacramento salva e evangeliza! Se o Magistério confirmou as intuições do Padre Henri Caffarel, tudo está por fazer na prática pastoral. As Equipas de Nossa Senhora, encorajadas por sucessivos papas, convidam-nos a acreditar na vocação-missão específica do casal, «rosto doce e risonho da Igreja».



### «Cristo no centro do casal»

**Delphine e Antoine Quantin** (França)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1999. Casados em 1997, têm cinco filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, desempenham vários serviços: equipa de comunicação, responsáveis de sector e animaram sessões de férias. De 2007 a 2009, Delphine e Antoine participaram no laboratório de reflexão querido pelo Movimento, onde procuraram aprofundar o seu carisma fundador e como conciliar exigência e gradualidade na pedagogia das Equipas de Nossa Senhora.

A espiritualidade conjugal representa um contributo próprio das Equipas de Nossa Senhora. O Padre Henri Caffarel insistiu constantemente na espiritualidade dos cristãos casados, na sua vocação à santidade. Os meios propostos pela Carta das Equipas de Nossa Senhora dão as grandes linhas nesse sentido: oração conjugal e oração contemplativa, escuta da Palavra de Deus e regra de vida, ou ainda missão do casal na Igreja, tudo leva a reconhecer na vida do casal jovem de hoje a presença santificadora de Cristo.



**Teresa e Duarte Da Cunha** (Portugal)

Membros das Equipas de Nossa Senhora desde 1970. Casados em 1966, têm três filhos. Nas Equipas de Nossa Senhora, de 1979 a 1993, acompanharam o nascimento de muitas equipas. Escreveram para as novas equipas o “*Manual de pilotagem*” e asseguraram a revisão das “*Cartas Verdes*”, documentos de apoio da pilotagem. De 1992 a 1994, Teresa e Duarte coordenaram a equipa organizadora do Encontro Internacional das Equipas de Nossa Senhora em Fátima em 1994. Foram membros da Equipa Responsável Internacional de 1995 a 2001.

P.23

# OS INTERVENIENTES

## ENCERRAMENTO DO COLÓQUIO



### «A actualidade da proposta das Equipas de Nossa Senhora»

*Maria Berta e José Moura Soares, responsáveis da Equipa Responsável Internacional das Equipas de Nossa Senhora (Portugal)*



### «As conclusões do colóquio»

*Padre Paul-Dominique Marcovits, o.p., redactor da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (França)*



### «A situação da causa de canonização do padre Henri Caffarel»

*Padre Angelo Paleri, ofm.conv., postulador romano da causa de canonização do Padre Henri Caffarel (Itália)*

Franciscano conventual, foi ordenado presbítero em 1975. Estudou teologia em Itália, Londres e Jerusalém. De 1978 a 2005, foi missionário na Zâmbia: exerceu várias missões pastorais, responsabilidades na diocese de Ndola, bem como funções na sua congregação. Em 2005, o padre Angelo Paleri foi nomeado postulador geral da sua ordem em Roma e levou a cabo várias causas de canonização. Conselheiro espiritual de uma equipa de Nossa Senhora em Roma, é o postulador romano da causa de canonização do Padre Henri Caffarel desde 2014.



### Intervenção

*Cardeal André Vingt-Trois, Arcebispo de Paris (França)*



# ORAÇÃO

---

## **Deus, nosso Pai,**

Tu colocaste no fundo do coração do teu servo Henri Caffarel um impulso de amor que o atraiu sem reservas para o teu Filho e o inspirou a falar d'Ele.

## **Profeta do nosso tempo,**

ele mostrou a dignidade e a beleza da vocação de cada um segundo a palavra que Jesus dirige a todos: "Vem e segue-me".

Ele entusiasmou os esposos para a grandeza do Sacramento do Matrimónio que significa o mistério de unidade e de amor fecundo entre Cristo e a Igreja. Mostrou que Padres e casais são chamados a viver a vocação do amor. Guiou as viúvas: o amor é mais forte do que a morte. Impelido pelo Espírito, conduziu muitos crentes no caminho da oração. Arrebatado por um fogo devorador, era habitado por ti, Senhor.

## **Deus, nosso Pai,**

pela intercessão de Nossa Senhora, nós Te pedimos que apresses o dia em que a Igreja proclamará a santidade da sua vida, para que todos descubram a alegria de seguir o teu Filho, cada um segundo a sua vocação no Espírito.

## **Deus, nosso Pai,**

nós invocamos o Padre Caffarel para...  
(Indicar a graça a pedir)

Oração aprovada pelo Monsenhor André VINGT-TROIS – Arcebispo de Paris.  
"Nihil obstat": 4 de Janeiro de 2006 – "Imprimatur": 5 de Janeiro de 2006

No caso de obtenção de graças pela intercessão do Padre Caffarel, contactar com: Le Postulateur Association "Les Amis du Père Caffarel"  
Rue de la Glacière, 49  
F-75013 PARIS - França

PARA PROLONGAR E VOLTAR A OUVIR O COLÓQUIO  
VISITE O SÍTIO

**[WWW.HENRI-CAFFAREL.ORG](http://WWW.HENRI-CAFFAREL.ORG)**